

Благодарим Вас за выбор продукции Digma

Перед началом использования данного устройства, пожалуйста, внимательно прочтите руководство пользователя для обеспечения правильной эксплуатации изделия и предотвращения его повреждения.

Программное обеспечение, конструктивные особенности устройства и содержание данной инструкции могут быть изменены в целях усовершенствования продукта, без предварительного уведомления.

Изготовитель и дистрибуторы данной продукции не несут ответственности за повреждения корпуса устройства, а также за ущерб, причиненный вследствие неправильной или несоответствующей эксплуатации пользователем.

**1. ВВЕДЕНИЕ**  
**Назначение продукта**  
Умная розетка DiPlug 100/160M позволяет с легкостью контролировать светильники и другие домашние электроприборы через интернет посредством мобильного приложения DIGMA SmartLife.

**2. ДОСТУПНЫЕ ФУНКЦИИ**  
**Контроль через интернет**  
Контролируйте электроприборы, подключенные к устройству, из любой точки планеты, где есть интернет, через мобильное приложение.

**Расписание и таймер**  
Составляйте расписание автоматического включения и выключения электроприборов в соответствии с Вашими пожеланиями. Включайте подсветку при наступлении сумерек, выключайте ее утром. Вскройте чайник и приготовьте тосты перед побудкой, запустите стиральную машину или обогреватель в часы, когда тариф на электроэнергию ниже. Установите таймер обратного отсчета – и устройство само включится/выключится через заданный промежуток времени.

## 1. ВВЕДЕНИЕ

### Назначение продукта

Умная розетка DiPlug 100/160M позволяет с легкостью контролировать светильники и другие домашние электроприборы через интернет посредством мобильного приложения DIGMA SmartLife.

## 2. ДОСТУПНЫЕ ФУНКЦИИ

### Контроль через интернет

Контролируйте электроприборы, подключенные к устройству, из любой точки планеты, где есть интернет, через мобильное приложение.

### Расписание и таймер

Составляйте расписание автоматического включения и выключения электроприборов в соответствии с Вашими пожеланиями. Включайте подсветку при наступлении сумерек, выключайте ее утром. Вскройте чайник и приготовьте тосты перед побудкой, запустите стиральную машину или обогреватель в часы, когда тариф на электроэнергию ниже. Установите таймер обратного отсчета – и устройство само включится/выключится через заданный промежуток времени.

## Совместимость с Amazon Echo и Google Home

Зарегистрируйте устройство в системе Amazon Echo или Google Home при помощи мобильного приложения, и управляйте устройством при помощи голосовых команд.

## Совместимость с OS Android и iOS

Бесплатное приложение для смартфонов и планшетов DIGMA SmartLife доступно для OS Android (версия 5.1 и выше) и iOS (версия 8 и выше).

## Функция учета электроэнергии\*

Контролируйте и анализируйте потребление электроэнергии\*, оптимизируйте свои затраты. Проверьте текущее энергопотребление, получите статистику за день, месяц, год.

\*Только для моделей с функцией учета потребления электроэнергии будут утрачены. Для восстановления дистанционного контроля над устройством потребуется его повторное конфигурирование и привязка к мобильному приложению.

## 3. ОПИСАНИЕ

### Управление устройством

Управление устройством осуществляется:

- Дистанционно через мобильное приложение
- Вручном режиме при помощи кнопки управления
- Запустите приложение DIGMA SmartLife. Следуя экранным подсказкам, пройдите процедуру регистрации учетной записи (для новых пользователей) или войдите в систему с существующими учетными данными.
- Вилка для подключения к сети

### Используйте короткое нажатие

на кнопку для включения/выключения питания нагрузки.

### Длительное нажатие

(более 5с) переводит устройство в режим

конфигурирования / сопряжения через мобильное приложение.

### Функция учета электроэнергии\*

Контролируйте и анализируйте потребление электроэнергии\*, оптимизируйте свои затраты. Проверьте текущее энергопотре-

бление, получите статистику за день, месяц, год.

\*

Только для моделей с функцией учета потребления электроэнергии

будут утрачены.

Для восстановления дистанционного контроля

над устройством потребуется его повторное конфигурирование

и привязка к мобильному приложению.

## 4. НАЧАЛО РАБОТЫ

Для управления устройством посредством мобильного приложения

необходимо произвести начальные настройки. Для этого:

- Подключите Ваше мобильное устройство к беспроводной

## Режимы работы устройства

### Сети стандарта 2.4Гц.

Розетка для подключения нагрузки

Скачайте приложение DIGMA SmartLife из магазина

приложений Google Play или App Store

1. Кнопка включения/выключения со светодиодным

индикатором состояния.

2. Вилка для подключения к сети

3. Кнопка включения/выключения

4. Быстро мигает

5. Медленно мигает

6. Попарно красный/голубой

7. Попарно красный/голубой

8. Медленно мигает

9. Устройство находится в основном режиме

10. Устройство находится в дополнительном режиме

11. Устройство находится в дополнительном режиме

12. Устройство находится в дополнительном режиме

13. Устройство находится в дополнительном режиме

14. Устройство находится в дополнительном режиме

15. Устройство находится в дополнительном режиме

16. Устройство находится в дополнительном режиме

17. Устройство находится в дополнительном режиме

18. Устройство находится в дополнительном режиме

19. Устройство находится в дополнительном режиме

20. Устройство находится в дополнительном режиме

21. Устройство находится в дополнительном режиме

22. Устройство находится в дополнительном режиме

23. Устройство находится в дополнительном режиме

24. Устройство находится в дополнительном режиме

25. Устройство находится в дополнительном режиме

26. Устройство находится в дополнительном режиме

27. Устройство находится в дополнительном режиме

28. Устройство находится в дополнительном режиме

29. Устройство находится в дополнительном режиме

30. Устройство находится в дополнительном режиме

31. Устройство находится в дополнительном режиме

32. Устройство находится в дополнительном режиме

33. Устройство находится в дополнительном режиме

34. Устройство находится в дополнительном режиме

35. Устройство находится в дополнительном режиме

36. Устройство находится в дополнительном режиме

37. Устройство находится в дополнительном режиме

38. Устройство находится в дополнительном режиме

39. Устройство находится в дополнительном режиме

40. Устройство находится в дополнительном режиме

41. Устройство находится в дополнительном режиме

42. Устройство находится в дополнительном режиме

43. Устройство находится в дополнительном режиме

44. Устройство находится в дополнительном режиме

45. Устройство находится в дополнительном режиме

46. Устройство находится в дополнительном режиме

47. Устройство находится в дополнительном режиме

48. Устройство находится в дополнительном режиме

49. Устройство находится в дополнительном режиме

50. Устройство находится в дополнительном режиме

51. Устройство находится в дополнительном режиме

52. Устройство находится в дополнительном режиме

53. Устройство находится в дополнительном режиме

54. Устройство находится в дополнительном режиме

55. Устройство находится в дополнительном режиме

56. Устройство находится в дополнительном режиме

57. Устройство находится в дополнительном режиме

58. Устройство находится в дополнительном режиме

59. Устройство находится в дополнительном режиме

60. Устройство находится в дополнительном режиме

61. Устройство находится в дополнительном режиме

62. Устройство находится в дополнительном режиме

63. Устройство находится в дополнительном режиме

64. Устройство находится в дополнительном режиме

65. Устройство находится в дополнительном режиме

66. Устройство находится в дополнительном режиме

67. Устройство находится в дополнительном режиме

68. Устройство находится в дополнительном режиме

69. Устройство находится в дополнительном режиме

70. Устройство находится в дополнительном режиме

71. Устройство находится в дополнительном режиме

72. Устройство находится в дополнительном режиме

73. Устройство находится в дополнительном режиме

74. Устройство находится в дополнительном режиме

75. Устройство находится в дополнительном режиме

76. Устройство находится в дополнительном режиме

77. Устройство находится в дополнительном режиме

78. Устройство находится в дополнительном режиме

79. Устройство находится в дополнительном режиме

80. Устройство находится в дополнительном режиме

81. Устройство находится в дополнительном режиме

82. Устройство находится в дополнительном режиме

83. Устройство находится в дополнительном режиме

84. Устройство находится в дополнительном режиме

85. Устройство находится в дополнительном режиме

86. Устройство находится в дополнительном режиме

87. Устройство находится в дополнительном режиме

88. Устройство находится в дополнительном режиме

89. Устройство находится в дополнительном режиме

90. Устройство находится в дополнительном режиме

91. Устройство находится в дополнительном режиме

92. Устройство находится в дополнительном режиме

93. Устройство находится в дополнительном режиме

94. Устройство находится в дополнительном режиме

95. Устройство находится в дополнительном режиме

96. Устройство находится в дополнительном режиме

97. Устройство находится в дополнительном режиме

98. Устройство находится в дополнительном режиме

сопряжения устройства с использованием режима Точки Доступа:

Подключите Ваше мобильное устройство к беспроводной сети стандарта 2.4ГГц.

Скачайте приложение DIGMA SmartLife из магазина приложений Google Play или App Store.

Запустите приложение DIGMA SmartLife. Следуя экранным инструкциям, пройдите процедуру регистрации учетной записи (новых пользователей) или войдите в систему с существующими реквизитами.

Нажмите иконку «+» в правом верхнем углу для добавления нового устройства и выберите тип подключаемого устройства (трехролотка).

Выберите пункт «Режим ТД» в правом верхнем углу экрана перехода в режим Точки Доступа (Режим Совместимости).

Переведите устройство в режим конфигурирования длительным нажатием на кнопку включения/выключения.

Переведите устройство в режим Точки Доступа (Режим Совместимости) повторным длительным нажатием на кнопку включения/выключения.

Сразу же настройте итоговую сеть на избранную частоту.

**5. ЧАСТО ЗАДАВАЕМЫЕ ВОПРОСЫ**

**a. Какие устройства можно контролировать через мобильное приложение?**

- Можно контролировать питание любых электроприборов с допустимой мощностью: светильников, электронных блоков, бытовой техники, увлажнителей, очистителей воздуха, вентиляторов, нагревателей и др.

**b. Что делать, если устройство не реагирует на команды мобильного приложения?**

- Убедитесь, что устройство включено в бытовую сеть и соединение с беспроводной сетью и сетью интернета (световой индикатор состояния светится непрерывно).
- Убедитесь, что мобильное устройство подключено к интернету.
- Управление устройством производится через сеть интернета. Учитывайте время загрузки серверов, поэтому допустима некоторая задержка между отправкой команды и реакцией устройства, обусловленная коммуникационными проблемами. Просто подождите несколько секунд.

**c. Красный или голубой индикатор мигает, устройство не реагирует на команды мобильного приложения**

- Мигающий индикатор означает, что отсутствует беспроводное соединение.

7. Основные положения о порядке и сроках ведения реестра и предоставления информации о деятельности юридических лиц

- | <p>Как подключить устройство к сервису Amazon Echo или<br/>Home?</p> <p>Зомьтесь с процедурой подключения в секции «Помощь»<br/>ного приложения.</p> <p><b>Меры предосторожности</b></p> <p>Работе с устройством соблюдайте общие меры безопасности<br/>боте с электроприборами.</p> <p>Соблюдайте ограничение по максимально допустимому<br/>мощности устройства -- не подключайте к нему<br/>дование, которое может привести к его перегрузке (в том<br/>кратковременной).</p> <p>Устройство не оборудовано специальной защитой, и может выйти<br/>в случае перегрузки или короткого замыкания.</p> <p>Подключайте к устройству оборудование с высокими<br/>зывыми токами (такие как лазерные принтеры, кондиционеры,<br/>ессоры, насосы), которые могут превышать максимально<br/>димый ток/мощность устройства.</p> <p>Устройство предназначено для бытового использования, не<br/>подключайте к нему оборудование специального/ответственного<br/>чения, такое как системы безопасности, жизнеобеспечения,<br/>ленного оповещения и др.</p> | <p>Дополнительная информация о производителе</p> <p>Изделие упаковка</p> <p><b>РЕАЛИЗАЦИЯ</b></p> <p>Изделие торговые</p> <p><b>УСЛОВИЯ ПОСТАВКИ</b></p> <p>Для утилизации авторизовано</p> <p><b>УСЛОВИЯ ОБЕСПЕЧЕНИЯ</b></p> <p>Условия талоне и<br/><a href="http://dig">http://dig</a></p> <p><b>ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ</b></p> <p>По вопросам соответствия<br/><a href="http://dig">http://dig</a></p> | <table border="1"> <thead> <tr> <th>Характеристика</th><th>DiPlug 100</th><th>DiPlug 160M</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Допустимое напряжение питания</td><td colspan="2">100-240 В</td></tr> <tr> <td>Максимально допустимый ток</td><td>10A</td><td>16A</td></tr> <tr> <td>Максимально допустимая мощность (при питании 220В)</td><td>2200 Вт</td><td>3520 Вт</td></tr> <tr> <td>Частота питающей сети</td><td colspan="2">50/60 Гц</td></tr> <tr> <td>Поддержка диапазона сети Wi-Fi</td><td colspan="2">2,4GHz b/g/n</td></tr> <tr> <td>Режим шифрования сети Wi-Fi</td><td colspan="2">WEP/WPA-PSK/WPA2-PSK</td></tr> <tr> <td>Рабочая температура</td><td colspan="2">-10 + +40 °C</td></tr> <tr> <td>Допустимая влажность</td><td colspan="2">не более 90% без конденсации</td></tr> <tr> <td>Материал корпуса</td><td colspan="2">Негорючий пластик</td></tr> <tr> <td>Наличие функции учета электроэнергии</td><td>Нет</td><td>Есть</td></tr> <tr> <td>Размер:</td><td colspan="2">77 x 66 x 72 мм</td></tr> </tbody> </table> <p><b>8. КОМПЛЕКТАЦИЯ</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Умная розетка DiPlug</li> <li>2. Краткое руководство пользователя</li> <li>3. Гарантийный талон</li> </ol> | Характеристика | DiPlug 100 | DiPlug 160M | Допустимое напряжение питания | 100-240 В |  | Максимально допустимый ток | 10A | 16A | Максимально допустимая мощность (при питании 220В) | 2200 Вт | 3520 Вт | Частота питающей сети | 50/60 Гц |  | Поддержка диапазона сети Wi-Fi | 2,4GHz b/g/n |  | Режим шифрования сети Wi-Fi | WEP/WPA-PSK/WPA2-PSK |  | Рабочая температура | -10 + +40 °C |  | Допустимая влажность | не более 90% без конденсации |  | Материал корпуса | Негорючий пластик |  | Наличие функции учета электроэнергии | Нет | Есть | Размер: | 77 x 66 x 72 мм |  |
|--|--|--|----------------|------------|-------------|-------------------------------|-----------|--|----------------------------|-----|-----|--|---------|---------|-----------------------|----------|--|--------------------------------|--------------|--|-----------------------------|----------------------|--|---------------------|--------------|--|----------------------|------------------------------|--|------------------|-------------------|--|--------------------------------------|-----|------|---------|-----------------|--|
| Характеристика   | DiPlug 100   | DiPlug 160M  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Допустимое напряжение питания  | 100-240 В  |  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Максимально допустимый ток   | 10A  | 16A  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Максимально допустимая мощность (при питании 220В)   | 2200 Вт  | 3520 Вт  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Частота питающей сети  | 50/60 Гц   |  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Поддержка диапазона сети Wi-Fi   | 2,4GHz b/g/n   |  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Режим шифрования сети Wi-Fi  | WEP/WPA-PSK/WPA2-PSK   |  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Рабочая температура  | -10 + +40 °C   |  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Допустимая влажность   | не более 90% без конденсации   |  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Материал корпуса   | Негорючий пластик  |  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Наличие функции учета электроэнергии   | Нет  | Есть   |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |
| Размер:  | 77 x 66 x 72 мм  |  |                |            |             |                               |           |  |                            |     |     |  |         |         |                       |          |  |                                |              |  |                             |                      |  |                     |              |  |                      |                              |  |                  |                   |  |                                      |     |      |         |                 |  |

РОВКИ:

- транспортировать в оригинальной

СД

Oppon H

40 Wil

gdom c

е подр

ru

го устр

2001-0

с даты

РУКО

лст

100

03E

60